

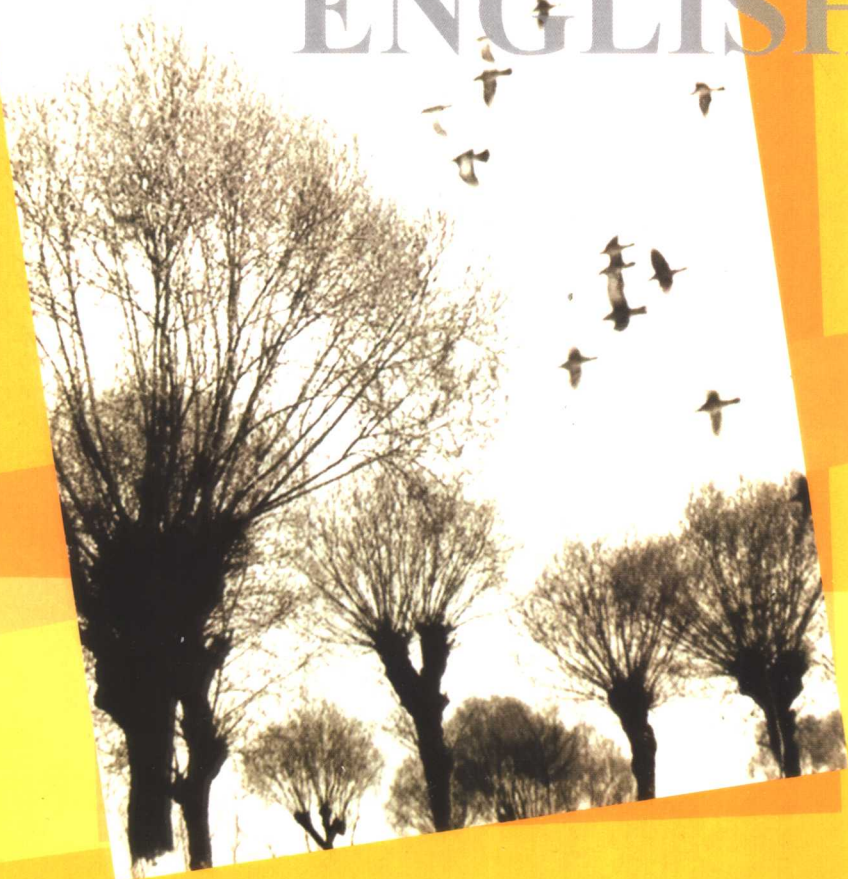
新

趋势大学英语

综合教程(第三册)

主编：纪蓉琴 胡华芳

COLLEGE
ENGLISH



复旦大学出版社

新趋势大学英语·综合教程

(第三册)

New Trend College English

Students' Book 3

主编：纪蓉琴 胡华芳

復旦大學出版社

图书在版编目(CIP)数据

新趋势大学英语. 综合教程(第三册)/纪蓉琴, 胡华芳主编.
—上海: 复旦大学出版社, 2006. 12
ISBN 7-309-05290-0

I. 新… II. ①纪…②胡… III. 英语-高等学校-教材 IV. H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2006)第 147774 号

新趋势大学英语综合教程(第三册)

纪蓉琴 胡华芳 主编

出版发行 复旦大学出版社 上海市国权路 579 号 邮编 200433
86-21-65642857(门市零售)
86-21-65118853(团体订购) 86-21-65109143(外埠邮购)
fupnet@fudanpress.com <http://www.fudanpress.com>

责任编辑 唐 敏

总 编 辑 高若海

出 品 人 贺圣遂

印 刷 上海申松立信印刷厂

开 本 787 × 960 1/16

印 张 13.75

字 数 166 千

版 次 2006 年 12 月第一版第一次印刷

印 数 1—5 100

书 号 ISBN 7-309-05290-0/H · 1047

定 价 18.00 元

如有印装质量问题, 请向复旦大学出版社发行部调换。

版权所有 侵权必究

《新趋势大学英语》编写说明

《新趋势大学英语》是按照教育部高等教育司颁布的《大学英语课程教学要求(试行)》(以下简称《课程要求》)、《高职高专教育英语课程教学基本要求(试行)》(以下简称《基本要求》),以及当前我国高等学校大学英语教学实际编写而成的一套理念创新、内容实用、体系科学并具时代特色的全新系列教材。《新趋势大学英语》是一套专供全国普通高等学校特殊专业和高职高专院校使用的英语教材。它严格贯彻了新大纲的规定目标,同时又根据国家对大学英语不断更新的要求,加强了实用性英语教学,特别突出了大学英语教学中多年来所忽视的表达技能的训练与培养,并以此为契机在设计编写教材中进一步更新观念、更新要求、更新内容、更新体系,力求做到求实创新。《新趋势大学英语》覆盖了所要求掌握的实用英语语言知识和交际技能,重点突出了“实用为主”的原则。

一、《新趋势大学英语》的总体特色

《新趋势大学英语》遵循以学生发展为本的理念,体现了最新大学英语教学的指导思想,即强调培养学生的英语听说能力,以及读、写、译英语的综合应用能力,强调教材内容从学生的学习兴趣、生活经验和认知水平出发,倡导体验、实践、参与、合作与交流,发展学生的综合语言运用能力。《新趋势大学英语》特别加强了实用性英语教学,突出强调了学生的听说和交际能力的训练与培养。在打好学生英语语言基础的同时,更侧重培养学生的应用语言能力,特别是实际使用英语进行涉外交际的能力。在培养学生阅读能力的同时,加强听、说、写、译等各项语言技能的综合训练,尤其注重口头和书面实用表达能力的训练与培养。

二、《新趋势大学英语》的框架结构

《新趋势大学英语》共分4个级别,其中第一级(预备级)为入门级。四个级别分别对应大学英语教学大纲的1—4级,供大学英语基础阶段使用。《新趋势大学英语》的四册教材相互独立而又互相联系,互成体系。《新趋势大学英语》教材每一级别横向分为供学生使用的《综合教程》和《听说教程》,以及供教师使用的《教学参考书》。《新趋势大学英语》同步提供课本以及与之配套的音带和光盘,以满足教师教学与科研的需要。

三、《综合教程》与《听说教程》的关系

《新趋势大学英语》的《综合教程》和《听说教程》同为课程教学主教材。

《新趋势大学英语》的《综合教程》每册含八个单元,以主题为中心组织教学单元,但每单元两篇课文的体裁形式不一定完全相同,强调所选材料的思想性、现代性、趣味性、信息性、可操作性以及语言的规范性、实用性和文体的多样性。主题式的框架便于主题式教学的灵活调用,教师可根据需要对各单元中的各部分进行课内外训练内容的调整;课堂上以听说结合式训练为主,重在提高听说能力。

《综合教程》每个单元的主题均为学生关心和感兴趣的内容,由同一题材的两篇文章组成。课文A为精读材料,配有阅读理解、词汇、结构、翻译等多种练习;课文B为泛读材料。这样设计的目的是把精读、泛读融为一体,使听、说、读、写、译五种技能的训练和培养围绕着精读课文进行,重点培养语言的综合应用能力。《综合教程》针对词汇、语法、结构、翻译、阅读等多方面提供了多项可供操练的内容。通过学习,学生既熟悉了主题内容,又同步提高了语言知识和语言能力。除此之外,《综合教程》在每单元都安排了英语应用文写作的内容,训练阅读和写作实际涉外交际中常用应用文的能力,从而进一步突出了本套教材“实用为主”的编写原则。所选的应用文范例体现了我国大学生的实际需要。它涉及表格填写和应用文模拟套写。应用文的最大特点是其相对固定的格式和体例,不可随意改动。

因此,教学中要特别注意学习掌握应用文的相关格式、体例和常用词语与句式。由于应用文只能“模拟套写”,不能“随意创作和更改”,因此要学会“写”应用文,必须先学会“读”应用文。《新趋势大学英语》(《综合教程》)的应用文写作部分均提供了各种应用文的格式和范例,以方便学生掌握。

《新趋势大学英语》的《听说教程》每单元的授课时间可以是4个课时,课堂组织可以以小班、小组活动为主,尽量使每个学生都能得到开口的机会。《听说教程》中所选的听力材料地道、原汁原味,配套的音带和光盘语音语调极佳。《听说教程》以听为导入,以说为目标。通过大量由浅入深、针对性强的听力、朗读素材和形式多样的听说技能转换练习,循序渐进地提高学生的听说能力。

《新趋势大学英语》以《综合教程》和《听说教程》为主线,同时在每一级教材中,均同步提供了适量的和符合最新大学英语考试要求的测试,旨在培养和检测学生的英语综合应用能力。教师可以根据教学进度和学生的学习情况进行具体的安排。

四、《新趋势大学英语》的编写特色

《新趋势大学英语》教材的编写注重产出性语言技能的培养。以往的教材往往强调接收性语言技能的培养,即片面强调语言知识的呈现和罗列,对语言的操练重视不够,造成的结果是学生的口头表达能力、写作能力和实际运用英语的能力低下。而本套教材在各单元的设计上均体现了产出性语言技能的培养。《新趋势大学英语》在编写中自始至终重视输出的龙头作用,强化口头及笔头输出练习,力求为大学英语教学解决“高分低能、哑巴英语、费时低效”等问题提供教材上的保证。

《新趋势大学英语》教材的编写注重培养学生听、说、读、写、译等各项语言技能,使其有机结合,相互渗透,让学生能在每一单元里将各种单项能力融会贯通,从而提高学生实际运用语言的能力。教材还十分注重培养学生掌握正确的学习策略,以提高其学习效率和学习能力。本教材强调以学生为中心,所设计的课堂活动巧妙生动、丰富多彩,能大大提高学生的学习

兴趣。所设计的练习有的放矢,能使学生在完成练习及测试的过程中掌握和巩固所学内容,并养成良好的学习习惯。

《新趋势大学英语》强调语言学习与文化摄取并重,其选材合理得当,内容丰富翔实,涉及不同国家的经济、政治、科技、文化、生活等方方面面,这就使学生在切实掌握语言的同时,可以充分接触异域风情和外来文化。书中语言与文化的结合自然贴切、水乳交融,这样的背景文化为学生学习语言提供了更加真实的语言场景,也激发了学生学习语言的兴趣。

Contents

► Unit 1 Sports and Life

	1
Text A It's OK to Play Games	2
Grammar Infinite(动词不定式用法)	11
Text B Healthy Body, Healthy Life	15
Text C Practical Writing: Envelope(信封)	21
Idioms	23

► Unit 2 Culture and People

	25
Text A Typical Americans	26
Grammar The Voice of Verbs(动词语态)	36
Text B Chinese Tea Culture	40
Text C Practical Writing: Letter of Invitation(邀请信)	45
Quotations	46

► Unit 3 Keys to Success

	49
Text A Imagination — the Key to Success	50
Grammar Gerund(动名词)	61
Text B Four Lamps on the Road Towards Success	66

Text C Practical Writing: Congratulation Letter(祝贺信)	70
Quotations	72

► Unit 4 Technology and Arts

	75
Text A What Is It with Mona Lisa's Smile? It's You!	76
Grammar Subjunctive Mood (I)(虚拟语气).....	86
Text B The Evolution of the Music Industry	92
Text C Practical Writing: Letter of Apology(道歉信)	99
Quotations	101

► Unit 5 On Stress

	103
Text A Pressure Benefits Study	104
Grammar Simple Past Tense(一般过去式), Simple Future Tense(一般将来时).....	112
Text B Can Stress Make You Sick?	117
Text C Practical Writing: Letter of Thanks(感谢信)	122
Proverbs	124

► Unit 6 Business and Economy

	125
Text A Sports Life of Adidas	126
Grammar Subjunctive Mood (II)(虚拟语气)	136
Text B Nike, Puma Chase Adidas in World Cup Battle	144
Text C Practical Writing: Personal Letters(私人信件)	148
Proverbs	152

▶ Unit 7 Architecture and Art

	153
Text A Modern Architecture	154
Grammar Participle(分词)	166
Text B Paul Cézanne	171
Text C Practical Writing: Letter of Introduction(介绍信)	177
Proverbs	179

▶ Unit 8 Arts and Fashion

	181
Text A Are You a Bourgeois Bohemian?	182
Grammar The Sequence of Tense	193
Text B Cheerleader Carnival	198
Text C Practical Writing: Business Letter or Official Correspondence(商务信函、公函)	202
Quotations	204

Unit

Sports and Life

◆ Text A

◆ Grammar

◆ Text B

◆ Text C

◆ Idioms

Text A

Preview Questions

Work in pairs or groups and discuss the following questions.

1. What kind of games do you play in your spare time?
2. Have you ever heard of ZogSports? If you know, just say something about it.
3. What's the difference between games and sports?

Text

It's OK to Play Games

By Vanessa Juarez

As coed sports leagues boom, there's action on and off the field.

In the basement of the Manhattan's Big City Bar and Grill, the Multiple Scorgasms challenge the Fumbleruskis to a "team bonding experience", also known as "flip-cup". The Fumbleruskis accept (they are seeking revenge after losing at touch football, 48-6). After each team member chugs a half cup of Bud Light, they must place the empty cup on the edge of the table and then flick it into the air so the cup lands upside down. "They may have beaten us in football, but we're going to beat them in drinking," says Fumbleruskis' Pam Wagner.

These aren't frat kids acting out a scene from *Animal House*, this is ZogSports, a new kind of coed sports league, where young professionals — lawyers, bankers, brokers — bond over foot-ball 'n' beer. On a typical

Sunday in Manhattan, more than 1,000 people take part in as many as four dozen ZogSports games at three fields. Afterward they gather at official ZogSports happy hours (the bars donate about 15 percent of their profits to charities like the American Cancer Society) to re-enact the highlights and, well, party. Rivalries turn into friendships, which can turn into hook-ups, which can turn into Cinderella stories.

Created two years ago by former technology exec Robert Herzog as an alternative to singles bars, online dating and lonely weekends, ZogSports boasts 9,000 members (most of them single) who pay an average of \$100 per season to participate in eight different sports, including volleyball and soccer. The sweat-and-beer formula is working for similar leagues across the United States. More than 50,000 people participate in the Chicago Sports and Social Club each year. In San Diego the VAVI Sport and Social Club started with 48 softball players in 2002. Today 6,000 members play 12 sports.

The casual, no-expectations scene that is ZogSports offers a refreshing change for any body who's tried online dating, where prospects tend to look better on screen than they do in real life. It's hard to be a poser when you're sweaty, sporting turf burns and trying to score the winning touchdown. It was on the Zog playing fields that Marc Weinstein and his ex-girlfriend Stephanie Novak, who joined the league separately in 2002, discovered an amazing face; they were right for each other after all. Weinstein, 35, joined the league to quarterback the Enforcers. Novak, 36, enlisted for social reasons. After running into each other at a game, they started talking, which led to a new round of dates and, eventually, marriage. Herzog knows of seven other couples who have become engaged since the league started.

Back at the Big City Bar and Grill, the Fumbleruskis take the lead after seven cup powerhouse. "I don't know what's happening," says Scorgasm's

Alex Smith. Of course what really matters to Smith and the others is that, with charitable contributions at \$60,000 and counting, ZogSports is not just another singles scene.

New Words

league /li:g/ <i>n.</i>	同盟, 联盟; 盟约; 联合会
boom /bu:m/ <i>vi.</i>	迅速增长; 趋于繁荣; 景气
grill /grɪl/ <i>n.</i>	烤架; 铁格子; 烤肉
basement /'beɪsmənt/ <i>n.</i>	地下室; 墙脚
multiple /'mʌltɪpl/ <i>adj.</i>	多样的, 多种的
bond /bɒnd/ <i>n.</i>	结合(物); 粘结(剂); 联结; 公债, 债券; 合同
<i>v.</i>	结合
flip /flɪp/ <i>vt.</i>	掷, 弹, 轻击, (用鞭等)抽打, 空翻
<i>vi.</i>	用指轻弹
revenge /rɪ'vendʒ/ <i>n.</i>	报仇, 复仇
<i>vt.</i>	替……报仇, 复仇
touch football <i>n.</i>	触身式橄榄球
flick /flɪk/ <i>n.</i>	(用鞭)快速的轻打; 轻打声; 弹开
<i>v.</i>	轻弹, 轻轻拂去; 忽然摇动; (翅)拍动; (旗)飘扬
frat /fræt/ <i>n.</i>	兄弟会
donate /dəʊ'neɪt/ <i>v.</i>	捐赠, 赠予
charity /'tʃærɪti/ <i>n.</i>	慈善, 施舍; 慈善团体
rivalry /'raɪvəlri/ <i>n.</i>	竞争, 竞赛; 敌对; 敌对状态
hook-up <i>n.</i>	连接, 接合; 联播; 联播网

alternative /ɔ:l'tɜ:nətɪv/ *n.*

adj.

二中择一;可供选择的办法、事物
选择性的, 二中择一的

boast /bəʊst/ *n.*

v.

自夸, 值得夸耀的事物
自夸

softball /'sɒftbɔ:/ *n.*

垒球运动; 垒球

participate /pɑ:'tɪsɪpeɪt/ *vi.*

参与, 参加; 分享, 分担

formula /'fɔ:mjʊlə/ *n.*

公式; 规则; 客套语

casual /'kæʒjʊəl/ *adj.*

偶然的, 不经意的, 临时的

amazing /ə'meɪzɪŋ/ *adj.*

令人惊异的

charitable /'tʃærɪtəbl/ *adj.*

仁慈的; (为)慈善事业的; 宽恕的

Phrases & Expressions

turn into

进入, (使)变成

participate in

参加

tend to

倾向于

run into

偶然遇到

start with

以……开始

Proper Names

Manhattan /mæn'hætən/

曼哈顿岛(美国纽约一区)

Big City Bar and Grill

大城市烧烤酒吧

the Multiple Scorgasms

勇胜队

Fumbleruskis

愚人队

Bud Light

百威淡啤

Pam Wagner /pæm'wægnə/

帕姆·瓦格纳

the American Cancer Society	美国癌症协会
Cinderella	灰姑娘
Chicago /ʃɪ'kɑːɡəʊ/ n.	芝加哥(美国中西部一大城市)
Social Club	交友俱乐部
San Diego	圣地亚哥(美国一城市)
Marc Weinstein	马克·温斯坦
ZogSports	佐格运动

Notes

1. 《动物屋》是 1978 年上映的美国青春喜剧片,全名 *National Lampoon's Animal House*,讲述的是大学男生联谊会大闹笑话的故事。
2. happy hour 欢乐时光,指酒吧或餐馆中削价提供饮料或免费供应餐前小吃的时段。
3. VAVI 运动交友俱乐部,是圣地亚哥市最高级的体育俱乐部之一。
4. turf burn; turf 是在球类运动场地上铺设的人造草皮,比天然草坪更易养护。但在比赛中运动员的皮肤与人造草皮摩擦接触容易产生灼伤,即 turf burn。
5. 美国橄榄球比赛中,攻方持球触地得分。按照规则,攻入对方端区持球触地可以得 6 分。

Exercises

Reading Aloud

1. Read the following paragraph aloud until you can say it from memory.

These aren't frat kids acting out a scene from *Animal House*, this is

ZogSports, a new kind of coed sports league, where young professionals — lawyers, bankers, brokers — bond over foot-ball 'n' beer. On a typical Sunday in Manhattan, more than 1,000 people take part in as many as four dozen ZogSports games at three fields. Afterward they gather at official ZogSports happy hours (the bars donate about 15 percent of their profits to charities like the American Cancer Society) to re-enact the highlights and, well, party. Rivalries turn into friendships, which can turn into hook-ups, which can turn into Cinderella stories.

Comprehension of the Text

II. Choose the best answer according to the text.

1. What does this passage mainly tell us?
 - A. We should play games.
 - B. It is a good idea to play games.
 - C. The benefits of playing games.
 - D. ZogSports, an coed sports, is in fashion.
2. The word “hook-up” in paragraph 2 means _____ according to the context.
 - A. romantic love story
 - B. catching hold of
 - C. being caught
 - D. enemy
3. Which of the following is not true according to the passage?
 - A. ZogSports is popular only among boys.
 - B. ZogSports was created to help people make more friends.
 - C. ZogSports offers a form of dating.
 - D. ZogSports attracts not only singles.
4. People loves to take part in ZogSports, because _____.
 - A. people can make a lot of friends there